



UNIVERSITÄTS-
BIBLIOTHEK
PADERBORN

Synonymes François, Leurs Différentes Significations Et Le Choix Qu'il En Faut Faire pour parler avec justesse

Girard, Gabriel

Rouen, 1788

157. Baillemen. Hiatus.

[urn:nbn:de:hbz:466:1-60158](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-60158)

157. BAILLEMEN . HIATUS.

M. du Marfais , à l'article *bâillement* de l'encyclopédie , paroît avoir regardé ces deux mots comme entièrement synonymes : mais je suis persuadé qu'ils font dans le cas de tous les autres synonymes ; & qu'avec l'idée commune de l'émission consécutive de plusieurs voix simples (a) non articulées , ils désignent des idées accessoires différentes , qui caractérisent chacun de ces mots en particulier.

Je crois donc que *bâillement* exprime particulièrement l'état de la bouche pendant l'émission de ces voix consécutives , & que le mot *hiatus* exprime l'espece de cacophonie qui en résulte : enforte que l'on peut dire que l'*hiatus* est l'effet du *bâillement*.

Le *bâillement* est pénible pour celui qui parle ; l'*hiatus* est désagréable pour celui qui écoute , à moins qu'il ne soit autorisé par l'usage , ou placé à propos comme les ombres dans un tableau : la théorie du *bâillement* appartient à l'Anatomie ; celle de l'*hiatus* est du ressort de la Grammaire (B. *Encycl.* VIII , 399).

(a) On entend ici par *voix simple* , cette espece de sons que l'écriture représente par des *voyelles* ; car il est nécessaire de nommer différemment les signes & les choses signifiées.

158. CONVERSATION. ENTRETIEN.

Ces deux mots désignent en général un discours mutuel entre deux ou plusieurs personnes : mais avec cette différence , que *conversation* se dit en général de quelque discours mutuel que ce puisse être ; au lieu qu'*entretien* se